

英语短语动词的奥秘

陈振金 编 著

中国国际广播出版社

| 前言 |

preface

什么是短语动词呢？动词加上副词或介词或两者兼有（有的语言学家把副词和介词统称为小品词），表达一个不可分割的完整动词概念，就构成了短语动词。

短语动词的构成有下列三种：

- （1）动词+副词，如：go on；
- （2）动词+介词，如：stand for；
- （3）动词+副词+介词，如：look forward to.

一提到短语动词，无数的英语学习者的第一反应就是短语动词的意思太多、太杂，而且毫无联系，不容易记住，因此短语动词也就成为中国人学英语道路上一座难以逾越的高峰。其实这是由以下两个记忆误区造成的：第一，没有全面了解英语常用动词和相关介词、副词的含义；第二，没有充分理解英语短语动词的构词特点。而如果我们充分认识并注意到这两个误区，那么对于短语动词的记忆问题将迎刃而解。

对于第一个误区要认识到常用动词和相关介词、副词都具有多义性，比如说bring, get, put, make, hold, go, come, drive, lay, let, keep, set除了有各自的意思外，还具有一个共同的意思，那就是“使发生，使处于某种状态”。又比如说off远不止我们曾经认为的一

个意思“离开，离去”，如果我们对off的认识只停留在这一层面，那么我们永远都无法理解come off除了“离开”还有“举行，进行；实现，成功”的意思。而实际上当come off的意思是“举行，进行；实现，成功”时，这时候的off表示的是“动作的完成意义”。

对于第二个误区要认识到英语短语动词的构词具有以下两个特点：

（1）短语动词的语义发展往往是从核心义到引申义的过程，偶尔是从具体义到抽象义的过程。完全可以这样说，本质上，英语短语动词的语义之间是高度辩证统一的，它们之间的关系是紧密相联的。比如说give away的意思“赠送；泄露（机密）”（理解：赠送是核心义，泄露是引申义，赠送机密不就是泄露机密吗？），又比如说go off的意思“离开，走掉；爆炸，开火”（理解：离开、走掉是核心义，爆炸、开火是引申义，火药、子弹到处走不就是爆炸、开火吗？）。所以说短语动词表面上毫不相干的语义大部分都有其本质的、内在的联系。而这一联系就是其语义发展规律——从核心义到引申义的过程，偶尔是从具体义到抽象义的过程。“语言是客观世界和真实生活的反映，应该说，语言中的一切表达方式都可以在客观世界和真实生活中找到其语义理据。只是有些表达的理据依然清晰可见，有些则须经过分析思考方可依稀辨认，而有些表达的理据经过层层引申而无从寻觅。但是，可以肯定地说，即使是那些现在看来毫无道理的词语搭配，最初也肯定是有理有据的。”（摘自熊曾汛的《英语学习与形象思维》）事实上，在英语数以千计的短语动词中，大部分短语动词都可以运用这一语义发展规律去进行分析和理解记忆。“从核心义到引申义”可谓是一把打开英语短语动词宝库的金钥匙。当你用本书介绍的方法去认真体会、联想记忆并逐渐掌握短语动词时，你就会发现克服这一学英语中的巨大困难是人生的一种快乐和享受。

（2）有时同一个短语的小品词具有不同意思，比如上文提到的come off就是这种情况，这使得该短语动词的语义也呈现多样性，而这种现象在短语动词中还是普遍存在的。这也使得本书的编排无法严格地按照小品词的义项把它们区别开来，希望引起读者的注意。

以下是一些关于短语动词的论述：

短语动词中的小品词对短语动词的语义起着关键性的作用。

短语动词的意义从原始意义或一个中心意义出发，通过连锁型或辐射型的方式或者通过两者结合的方式，发展出多个意义。

短语动词简直可以表示人与人之间的各种关系。

构成短语动词的动词大多是表示人体动作的。

英国有人把短语动词比作“英语的肌肉”。

能否纯熟地使用短语动词是英语水平高低的重要标准。

——摘自汪榕培、卢晓娟编《英语词汇学教程》

英语短语动词表达的形象性和运用的广泛性使其重要性不言而喻。因此，短语动词在英语的各级考试（包括高考和大学英语四、六级考试）中都成为必考内容之一。所以作者衷心地希望这本书能帮助广大读者减轻一些学习英语的负担并同时取得更大的进步。

本书从语义学的角度对大学英语教学大纲中所列的全部常用短语动词的语义结构逐一进行剖析，从而试图解开短语动词那充满神秘的奥秘，适合高中生、大学生、英语教育工作者及其他英语学习者使用。

由于作者知识水平有限，不当和错误之处在所难免，恳请读者予以指正。

陈振金

| 目录 |

contents

V+about /1

Meaning 1 关于，对于 /3

Meaning 2 在…周围，在…各处 /3

Meaning 3 引起，着手 /5

V+across /7

Meaning 1 通过，穿过，从一边到另一边 /9

Meaning 2 使（论点、想法等）由“言者一边传达至听者一边”
从而使对方理解等比喻意义 /9

Meaning 3 在对面 /10

V+away /11

Meaning 1 离开，离去，逃脱，去掉 /13

Meaning 2 保存，储存 /17

Meaning 3 继续不断地 /18

V+down /21

Meaning 1 往下，向下，倒下，降低，进一步引申为完全、彻底 /23

Meaning 2 向下，记下，写下 /32

Meaning 3 由高到低，由大到小，由强到弱 /34

Meaning 4 紧紧地，牢牢地 /36

V+for /39

Meaning 1（表示对象、用途等）给，对，供，适合于 /41

Meaning 2（表示目标、去向）往，向 /42

Meaning 3（表示为了得到某物或找到某人）为了 /43

Meaning 4 代表, 替换, 当作 /47

Meaning 5 因为, 由于 /49

Meaning 6 作为对某事物的代价、报酬或惩罚 /50

V+in /51

Meaning 1 进入, 驶入, 进站 /53

Meaning 2 进来, 进门, 访问 /54

Meaning 3 进来, 交入, 呈交 /55

Meaning 4 表示其他各种进入 /56

V+off /63

Meaning 1 离开, 离去, 去掉 /65

Meaning 2 中断, 停止 /76

Meaning 3 用来加强语气, 表示“完全, 彻底”等意思 /77

Meaning 4 表示情况 /81

V+on /83

Meaning 1 在…上, 凭, 靠, 根据 /85

Meaning 2 穿上, 戴上, 穿着, 戴着 /86

Meaning 3 执行, 运作, 打开 /87

Meaning 4 向前去, 进行下去, 继续下去 /88

Meaning 5 比喻性的接触意义 /92

V+out /97

Meaning 1 出, 外出, 往外, 向外, 出来, 出现 /99

Meaning 2 (知觉) 出去, 处于无知觉状态 /117

Meaning 3 清除物体的内部 (off 清除物体的表面) /118

Meaning 4 殆尽, 完 /119

Meaning 5 熄灭, 消灭 /121

Meaning 6 干到底, 彻底地 /123

Meaning 7 大声地, 出声地 /124

V+over /127

Meaning 1 越过, 经过 /129

Meaning 2 从一边至…的另一边, 转变, 改变 /131

Meaning 3 全部地, 从头至尾, 重复地 /134

V+through /137

Meaning 1 穿过, 通过 /139

Meaning 2 在整个…期间, 从头到尾 /141

V+to /147

Meaning 1 (表示方向) 向, 往, 对着 /149

Meaning 2 (表示知觉) 到达, 苏醒 /150

Meaning 3 (表示程度) 到达 /151

Meaning 4 (表示动作对象、关系等) 对, 给, 于 /153

V+up /155

Meaning 1 往上, 向上, 向较高处, 有时引申为表示位置由低到高、由下到上, 表示数量由少到多, 表示形状由小到大, 表示程度由弱到强 /157

Meaning 2 由向上、起引申为不躺倒、不睡 /169

Meaning 3 由低到高、向上、起引申为由远到近、出现、露面 /170

Meaning 4 由低到高引申为由远到近, 到…之前停下来 /172

Meaning 5 彻底地, 完全地 /174

Meaning 6 与动词连用以加强语气 /180

历年全国高考短语动词试题 /187

大学英语四级考试 (CET-4) 真题短语动词部分 /221

主要参考书目 /236

V +about



Meaning 1 关于，对于



Meaning 2 在…周围，在…各处



Meaning 3 引起，着手

Meaning 1 关于，对于

✳️ hear about 听说，听到

(hear 听见; about 关于→听见关于…→听说，听到)

I have just heard about the story.

✳️ talk about 谈论

(talk 交谈; about 关于→交谈关于…→谈论)

They are talking about that film.

✳️ think about 考虑

(think 思考; about 关于→思考关于…→考虑)

What do you think about it?

✳️ worry about 担心，担忧

(worry 忧虑; about 关于→忧虑关于…→担心，担忧)

I am worried about my weight.

Meaning 2 在…周围，在…各处

✳️ get about / around

(1) 到处走动，到处旅行

(get 使; about 在…周围，在…各处→使…在周围，
使…在各处→到处走动，到处旅行)

Since he broke his leg, he can't get about.

(2) (消息、谣言等) 传开, 传出去

(消息、谣言等到处走动→传开, 传出去)

The news / rumour got about very quickly.

✧ hang about / around 闲荡, 闲呆着

(hang 悬挂; about 在…周围, 在…各处→人在周围走来走去如悬挂的钟摆→闲荡, 闲呆着)

We hung about until the shops opened.

✧ litter about / around 四处乱丢, 乱扔

(litter 丢, 扔; about 在…周围, 在…各处→向各处乱丢→四处乱丢, 乱扔)

Papers were littered about in the classroom.

✧ look about / around 环顾四周

(look 看; about 在…周围, 在…各处→向各处看→环顾四周)

The little boy looked around for his mother.

✧ throw about / around 乱丢, 乱扔 (东西)

(throw 投, 扔; about 在…周围, 在…各处→向各处扔→乱丢, 乱扔)

Don't throw waste paper about in the classroom.

Meaning 3 引起，着手

✳ bring about 导致，引起

(bring 使； about 引起，着手→使引起→导致，引起)

Science has brought about many changes in our lives.

✳ come about 发生，产生

(come 开始； about 引起，着手→开始引起→发生，产生)

How did the accident come about?

✳ go about

(1) 着手做，处理，忙于

(go 开始； about 引起，着手→开始着手做→着手做，处理，忙于)

I must go about my business.

(2) 到处走动，到处旅行

(go 走； about 在…周围，在…各处→向各处走→到处走动，到处旅行)

There is a tiger going about the country.

(3) (消息、谣言等) 传开，传出去

(消息、谣言等到处走动→传开，传出去)

The rumour is going about that John and Mary are getting married.

✧ see about

(1) 照看，过问；负责处理，设法办某事；办理，安排

(see 看； about 着手→着手看一看→照看，过问；并进一步引申为负责处理，设法办某事；办理，安排)

I'll have to see about that.

I think I had better see about those tickets.

Will you see about putting the children to bed?

(2) 考虑(考虑)，想一想

(see 考虑； about 关于→考虑(考虑)，想一想)

I can't take time now but I'll see about your plan when I have time.

✧ set about 开始，着手

(set 使； about 引起，着手→使引起→开始，着手)

We set about cleaning up the mess.

V+across

-  Meaning 1 通过，穿过，从一边到另一边
-  Meaning 2 使（论点、想法等）由“言者
一边传达至听者一边”从而使
对方理解等比喻意义
-  Meaning 3 在对面

Meaning 1 通过，穿过，从一边到另一边

✳ cut across 抄近路穿过

(cut 割破，削减； across 穿过→削减路程并穿过→抄近路穿过)

We can gain some time if we cut across this field.

✳ swim across 游过，泅渡

(swim 游； across 从一边到另一边→从一边游到另一边→游过，泅渡)

She swam across the river.

Meaning 2 使（论点、想法等）由“言者一边传达至听者一边”从而使对方理解等比喻意义

✳ get across （使）被了解，（将…）讲清楚

(get 使； across 从一边到另一边→使（论点、想法等）由“言者一边传达至听者一边”→（使）被了解，（将…）讲清楚)

He taught me how to get my ideas across.